

CONFIDENTIALNovember 18th, 1959COCOM Document No. 3780COORDINATING COMMITTEERECORD OF DISCUSSIONONA GERMAN PROPOSAL TO EXPORT MINING CABLE TO POLANDNovember 17th, 1959

Present: Belgium (Luxembourg), Canada, France, Germany, Italy, Japan, Netherlands, United Kingdom, United States.

Reference: COCOM Document No. 3738

1. The CHAIRMAN drew the attention of the Committee to the German proposal to export a quantity of mining signal and telephone cable to Poland. He invited Delegates to give the views of their authorities.
2. The UNITED STATES Delegate said that his authorities raised no objection to this export because of the end-use to which the cable was to be put and also because of the consistency of the type and quantity of cable with the end-use specified.
3. There were no objections from other Delegations and the GERMAN Delegate expressed his thanks for the favourable replies which had been given.

CONFIDENTIALCONFIDENTIEL18 novembre 1959Doct. COCOM 3780 B

COMITE DE COORDINATION
COMPTE RENDU DES DISCUSSIONS

SUR

UN PROJET ALLEMAND VISANT A L'EXPORTATION VERS LA POLOGNE
DE CABLE POUR MINES

Le 17 novembre 1959:

Présents : Allemagne, Belgique (Luxembourg), Canada, Etats-Unis, France, Italie, Japon, Pays-Bas, Royaume-Uni.

Référence : Doct. COCOM 3738

1. Le PRESIDENT attire l'attention du Comité sur un projet allemand visant à l'exportation vers la Pologne d'une certaine quantité de câble de signalisation et de téléphonie pour mines. Il invite les délégués à faire connaître les vues de leurs gouvernements sur ce projet.
2. Le délégué des ETATS-UNIS déclare que ses autorités ne formulent pas d'objection à l'encontre de l'exportation envisagée en raison de l'utilisation finale prévue et de la concordance du type et de la quantité de câble indiqués avec cette utilisation.
3. Aucune objection n'est formulée par les autres délégations et le délégué de l'ALLEMAGNE remercie ses collègues de leurs réponses favorables.

CONFIDENTIEL